Ն: 343 — 1878 ԱՂՈՍԹՈՍ 24 ՐԻՆՃԷՆՊԻՀ — ԻՐԻՆՃԻ ՕԼՆԷ

ԹԻՐԱԼՍԱՆԸ ԷՖԷՄԵՐ

ՄԷՎԱՏՏԸ ԲՕԼԻԹԻԳԻՅԻ ԻԼՄԻՅԻ ՎԷ ՄԻԼԻՏԻ ՎԷ ՍԱՒԻՐԷՅԻ ՃԱՄԲԷ ԵԷՎՄԻ ՂԱԶԷԹԱ ՏԷՐ

ԱՊՈՆԷ ԳԻՆԸԱԹԼԱՐԸ

ՕՍԱՄՊՈՒԼ ԻՔԻՆ

Գիր սէնէլիք . . . . . 250 ղրուշ
Ալիք այլըգ . . . . . 140 »
Իւչ այլըգ . . . . . 70 »
Գայիմէ 100 ղուրուշ հիսապիյէ։

ՎԻԼԱՅԱԹ ԻՔԻՆ

Գիր սէնէլիք . . . . . 350 ղրուշ
Ալիք այլըգ . . . . . 170 »
Իւչ այլըգ . . . . . 90 »
Գայիմէ 100 ղուրուշ հիսապիյէ։
Բօսնա իւքիւմէթի տախիլ տիր։

Մէվլանի էնստիթիւտէ վէ գայիմէ ֆէտավիլ իմտիյէն վիլայաթտա, ապօնէ պէտէլի վէ եախօտ բօսնա իւքիւմէթի, սիրքէյի խալիսէ օլարագ տիր։

1 ղրուշլուգ գայիմէ

ԻԼԱՆԱԹ ԳԻՆԸԱԹԼԱՐԸ

Գէհէր սաթըը իչիւն

4 ինճի վէ 2 ինճի սահիֆէյէրէ 10 ղրուշ
3 ինճիւ սահիֆէյէ . . . . 6 »
4 իւնճիւ սահիֆէյէ . . . . 4 »
Գայիմէ 100 ղրուշ հիսապիյէ։

ԻԼԱՆԱԹ. Զանգա, Շիրքէթ վէ ուսուրու սարրաֆիյէյէ այիտ օլան իլանաթքն պէհէր սաթըը իչիւն,

2 ինճի վէ 3 ինճի սահիֆէյէրէ 6 ղրուշ
4 իւնճիւ սահիֆէյէ . . . . 4 »
Լիրա 100 ղրուշ հիսապիյէ։

Մէվլանա Նաֆիայա տայիր մուպահասաթ մէճմանէն գարարլ օլունաճաղը կիպի, տէրճ օլունմայան էվրագ, սահիպլէրէ իատէ օլունա մազ։

1 ղրուշլուգ գայիմէ

Իտարէխանէսի Սրամպօլտա Ֆիւրքմի խանընտա նուամիրո 7 տան վէ Մանրպատը եինէ մէգրիւբ խանտա նուամերո 26 տա տրը։ — Դարդեամրդա այիտ բեանֆէյի մավատ հազգընտա, տօղրուտան տօղրուլա իտարէխանէմիզտէ Ֆիգրան ազա Ճիվէյէկեանա միւրաճաատ օլունմասը լազըմ կէլէճէկի կիպի, բեանֆէյի մեքեաթիպին տարսի անընն նամբնա կէօնտէրիմէսի իգրիզա իտեր։

ԱՍԻԱՆԷ 24 ԱՂՈՍԹՈՍ

ՀԱԼԸ ՀԱՋԸՐ

Ցիւնքի Հայը Հաղրրըմբզտա, Աւսթրիանէն Պօսնայա տայիր օլան թատավուրունտան պահս իտիւպ, սրունուն Եունանա միւթաալիգ ճիհէթի օլտուղունու պէեան իտէրէք օնու տա պուկիւնէ պրագմըշ բարդ։

Եունան հուտուտու նէ գատար չըմայա տօղրու իկէրուլէսէ, օ գատար Սէլանիյէ եագլաշրդ, Սէլանիք իսէ, Պօսնա չրմէնտրգէրի խիթամ պուլտուգտա, ատէթա պիր Աւսթրիա իսքէլէսի մագամինտա պուլունաճաղընտան Աւսթրիա իսթէր քի պու իսկէլէ ճիվարընտա չուրիշ վէ իթթիֆաղ մուճիպ եա մուհրիք վէսիլէլէր պուլունմասընն։

Պու թարաֆտա, եանի չիմտիքի Եունան հուտուտունուն խարրճընտա վէ մէմալիքի Օսմանիյէտէ սաքին օլան Բուլգարընն իսէ, պիր քէրրէ գօնկրէտէ վէրիլէն գարարլարտան, վէ Եունան թարաֆընտան կէլէն խաֆիէէ մէմուրլարընտան զիհնլէրի թահրիք օլուպ, նէ վազթ Եունանա տախիլ օլաճաղդ տէյի պիր հալ վէ հարէքէթ իւզրէ տիրլէր, վէ օրալար Աբնաուտ իլէ տէ գարը չէգ օլտուղունտան, Աբնաուտլար իսէ Եունանա պիր բարմաղ եէր տախի վէրմէք իսթէմէտիքլէրինտէն, օրալարտա գանլը միւնազաալար տախի զուհուրու մէմուլ տուր։ Պու իքի հալ տախի Աւսթրրիանէն իչինէ կէլմէզ։ Աւսթրրիա նէ Եունանէն զիատէ պէօյիւմսինի իսթէր, նէտէ Աբնաուտլարըն իսթիգլալինի։ Աւսթրիանէն իսթէտիյի չու տուր քի Եունան իչի աղ պիր չէյ իլէ պիր ան էվվէլ թէսվիյէ օլսուն պիթսին, վէ պէրիսէ գալան Բուլգար իւմիտի քէսիպ, Օսմանլը թէպալիյէթինտէ վէ գապիընտա պուլունսունլար վէ Աբնաուտլար տախի սիլահարընը պրագըպ։ Իչէրինէ կիւճլէրինէ պագսընլար։ Իմտի Աւսթրիալլար Եունանէն պէօյիւմէսինի հիչ իսթէմէտիքլէր՝ հալտէ տախի, եինէ իսթէրլէր քի, պու մէսէլէ պիր ան էվվէլ թէսվիյէ օլսուն, վէ Օսմանլը իսէ ղայէթ թէէնի իլէ տավրանըպ, պունա հիչ աճէլէ իթմէքիյինտէն, պունտան տա Աւսթրիայա պիր հիտտէթ հասըլ օլմագտա տրը։

Լաքին հէր չէյտէն զիատէ գօնկրէնին կիտիչինին բէնկինի պէլլի իտէն մատտէ, պու Եունան մէսէլէսի օլտու։

Տէվլէթը Ալիյէնին պու խուսուս հագդընտա պէօյիւք տէվլէթլէրէ կէօնտէրտիյի միւզէքքէրէյը բէսմիյէ կէրէյի կիպի թահսին օլունուպ, անտէ իպրազ օլունան տէլայիլ վէ պէրահին դայէթ մուհագդագ ատտ օլունտուղու հալտէ տախի, գօնկրէ գարարլարընտան սօնրա եազըլմըշ օլտուղունտան, արթըգ իգթիդատը գալմատըը պէյան օլունույօր։

Տէվլէթլէր աչըգտան աչըղա տէմէք իսթէյօրլար քի, գօնկրէ հէր նէ եարտը իսէ եարտը, էյի ֆէնա ճիւմլէսի սօն հարֆընա գատար իճրա օլունաճագ, վէ հագդ նահագդ հիչ պիր մաղէրէթ մէյտան վէրիլմէյէճէք, չիւնքի պու գարարլարընն պիրիսի թատիլ օլունմադ լազըմ կէլսէ, ճիւմլէսինին տէ թատիլինէ եոլ աչըլմըշ օլուր օլտուղունտան, օ վագթի եէնիտէն պիր գօնկրէ թէճէմմիւլ լազըմ կէլճէէյի չէօյլէ տուրսուն, պու գապիլմիշ չէյ գատիլ օլատա, օ վագթի տէվլէթլէրին պու գատարճրդ օրտուն պիր իմթիղաճը գապիլ օլմայրպ, եէնիտէն էօյլէ մախլուլթիյէթլէր զուհուր իտէպիլիր քի, արթըգ մուհարէպէտիզ հալ օլունմազ։ Իւրօբա իսէ հիչ պիր վէճհ վէ սէպէպլէ պու արալըդ պիր մուհարէպէի ումումիյէյի թէճվիդ իտէմէզ։

Իմտի Պիղէ աչիքեար տէմէք իսթէրլէր քի պիլիրիզ հագդ սիզին տիր ամմա Լիւրօբանընն իսթիրահէթի իչիւն պու պէօյլէ օլաճագ, չիւնքի հէր հագդէն արգասընտա պիր տէ մատտի գուվվէթ պուլունմատըգճա, հագդ նազարիաթտա գալը վէ մէսէլէյի գուվվէթ հալ իտէր։ (Ասը, թամ, վէ խալիս, Պիզմարդ բօլիթիգասը)

Ալման սէֆիրի գօնթ Հացֆէլտ պու կիւն եարընն Ասիթանէյէ վասըլ օլաճաղընտան, վէ Ֆրանսըզ սէֆիրի տախի պիր իքի կիւն սօղրա վիւրուտ իտէճէ յինտէն, պու թաճիլ Բում մէսէլէսի իչիւն օլտուղու աչիքեար տրը։ Չիւնքի պունուն տա Աւսթրիա եանի Պօսնա մէսէլէսինէ մէրպութիյէթի օլտուղու արթըգ կիզի գարալը պիր չէյ տէյիլ տիր։

Խիւլասայը քէլամ Լիւրօբանընն միւրատը, պու իքի մէսէլէնին հալլի, վէ Աբնաուտ վէ Բօսնագլարընն թէսքինի, վէ Պուլկարիսթան իլէ շարդի Բումէլի վիլայէթինին պիր ան էվվէլ թէշքիլի օլուպ, պունա մատտի մանէվի հէր նէ մումանաաթ օլսա, ֆիքրլերի Պիղի մէսուլ թութմագ տրը։

Պունտան Պիղիմ նէ միշրիաթտա պուլունաճաղըմըզ տա մալիմ օլուպ, ինայէթը Պարիյէ սըղընմամըզ լազըմ կէլիր։

ԹԷԼԷԿՐԱՖ

Ազանս Հավաս

Բարիս, 3 իլուլ։ — Մինիթէվիֆա Մ. Թիւրին վէֆաթընն տէպրի սէնէվիսի օլմագ միւնասիպէթիյլէ, նօթրտամ քիլիսասընտա բէք մութանթան սուրէթտէ օլարագ բուհանի պիր զիկնէթ իճրա օլունտու։

Պուքրէշ, 2։ — Բուլմանիա Սէնատօ վէ մէպուսան գամարալարը, անգարիսի թէճէմմիւլ իտէճէքլէր պիր։

Պ— սոչոհ ալընտ Ռէյնէրֆէլտ։

Բակուզա 4 իլուլ։ — Թրէպինէ ապալարը, արզը թէսլիմիյէթ իչիւն Աւսթրիալլարա պիր Հէյէթի մէպուսա կէօնտէրմիշլէր տիր։

Լոնտրա 4 — Տիւնքի կիւն (պուբէնչչէնպիհ կիւնիւ) Թամիզ նէհրի իւզէրինտէ, սէեահաթտան ավոէթ իտէն պիր վարօր, տիկէր պիր սէֆինէնէ չարարագ, զարդ օլուպ, 550 քիշի թէլէֆ օլմուշ տուր։ պունլարընն իչինտէ պիր չօղ գատրն վէ չօճուգ վարտրը։ Պու վագրանընն թաֆսիլաթը, բէք զիատէ միւհիպի էսէֆ օլաճագ պիր սուրէթտէ տիր։

Պէլկրատ 4։ — Մէճլիսի միւբէյլանընն իթթիֆաղ իթտիսի պիր գարար միւճիպինճէ, բրէնս Միլան քէնտի զաթը վէ ֆամիլիասը իչիւն Ալիէս Նուվրէն (Զաթը Ֆէհամէթսիզանը Հիւքմատարի) իւնվանընը ալտը տրը։

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Ալէքսանիա սէֆիրի ճէտիսի գօնթ Հացֆէլտ Թրիէսթէ վաքրոյլա պու կիւն Տէրսաատէթէ միւվասէլէթ իտէճէք տիր։ Միւշարիէյէյին մատատասը Բարիստէ գալմագտա տրը։

— Պու սապահքի վ-էբնտա օգունտուղունա կէօրէ, ճանիպի Պապը Ալիտէն Աւսթրիա գապինէթօսունա վուգու պուլան թէքլիֆաթա, վիէննատան կէլէն ճէվապ, մասլահաթըն սէրիէն թէսվիհէսի իչիւն իւմիտվարլը եօլտա գէչէլ իմիշ։

Տիւնքի կիւն Պապը Ալիտէ իւնբգատ իտէն մէճլիսի մահսուսու վիւքէլա, Վիէննա գապինէթինին պու ճէվապը իւզէրինէ իթթիֆաղ լազըմ կէլէն թէտպիրի թէզէքքիր էյլէմիշ վէ պու պապատէ նէ դարար վերիլմէսի մէճհուլ պուլունմուշ տուր։

Իշպու մէճլիսի միւբէյլա տաղըլըգտան սօնրա, Ֆաֆվէթ բաշա հազրէթլէրի մապէյնի Հիւմաեունա կիտէրէք, նէթիճէի գարարը խաքիրայի Շահանէհէ արզ էյլէմիշ տիր։

— Եինէ Վ-էբնընն մալիմաթընա կէօրէ, Աւսթրիա տէվլէթի, Պօսնա վէ Հերսէքտէքի ասքէրինին մըգտարընը, իքի կիւղ պինէ իպլաղ իթմէէ գարար վերմիշ տիր։

— Դրպրբս վարիտաթը սաֆիէէսի գարշուլուգ թութուլարագ ատտ օլունմադ իսթէնիլէն իսթիգրազն ինըգատընտա միւշ-էիլթի գուհուր իթտիեի, վէ վարիտաթը մէղպուբէնին վարիտաթը ումումիեէի Տէվլէթի Ալիէէտէն օրրագ, տուտու նու ումումիեի Օսմանիէնին գարշուլուղու տախիլինտէ օլմասը, վէ 1855 սէնէսինտէ ատտ օլունուպ, Ինգիլթէրրա իլէ Ֆրանսանընն թահթը քէֆալէթլէրինտէ պուլունան իսթիդրազն միւթէտախիլ ֆունիզէրի վէ բէսէլմալ պագաեասը պուլունմասը, միւշքիլաթը մէզպուրէէէ սէպէպ օլտուղու բիվաեէթ օլունույօր իսէ տէ, պու բիվայէթ միհնյանը թահդրգ տրը։

(Վ-էբէ)

— Պօսնա սարայը ահալիսինտէն վէ միւսէլլրիսինտէն եամագօյիչ շէյխ Ահմատ էֆէնտի տախի Լօյօնուն բիւֆէգասընտան օլմաղլա, Աւսթրիա ասքէրինին Պօսնա սարայա տուխուլինի միւթէագրպ, տէրտէսթ օլունարագ, իսթիլալ բէհսիյի թէօհմէթիլէ Աւսթրիալլար թարաֆընտան սէլպ օլունմուշ տուր (սամագ)։

— Ինատօղու օրտուլի Հիւմայունընտա պուլունմագտա օլան փէրիգ Շէյի Շամիլ զատէ Մէհմէտ բաշա հազրէթլէրի, տիւն Տէրսաատէթէ միւվասէլէթ իթմիշտիր։

— Պաթում գոմանդանը Տէրվիշ բաշա հազրէթլէրի, Պաթումուն թէսլիմի հագդընտա Բուս գօմանդանլարը իլէ միւզաքէրէ իթմէք իչիւն կէլէն հաֆթա Բօթիեէ ազիմէթ էյլէմիշ տիր։

— Մուհարէպէտէն էվվէլ հիւքիւմէթի սէնիյէ թարաֆընտան Մաճարիսթանտա սաթուն այընըպ մուհարէպէ միւնասիպէթիյլէ Աւսթրիա հիւքիւմէթի թարաֆընտան մէմալիքի տէվլէթի Աւիյէէ նազլինէ միւսաատէ իտիլմէմիշ օլան 800 բէս պ սրկիրտէն 300 բէսի պուրաեա նազլ օլունուպ, պագբսը եինէ Մաճարիսթանտա ֆիւրուսթ օլունմուշլարը։

— Տիւն տախի պիր մըգտար Բուս ասքէրի իքի գըթա վաքրա բաքիպէն Գարատէնիզ ազիմէթ իթմիշ տիրլէր։

— Տիւնքի կիւն պիր զըրհը սէֆինէի հիւմայուն Գարատէնիզէ կիթմիշ տիր։

— Պօսնա վալիսի Մաղհար բաշա հազրէթլէրի տիւն շէհրիմիզէ վասլ օլմուշ տուր։

— Բուսիա սէֆիրի բրէնս Լոպանօֆ եագընտա մէղունէն Բուսիաեա կիտէճէյի բիվայէթ օլունույօր։

— Պօսնա սէրայը էրպապը գրյամընն միւշէվվիգի մէշհուր Հաճի Լոյօ, Աւսթրիա ասքէրինին Պօսնա սարայընա տուխուլինտէն սօնրա Նէֆսի սարայտան զայպուպէթ էյլէմիշ օլմաղա, Աւսթրիա մէմուրլարը հէր նէ գատար մէրգումու թէհարրի իթմէքտէ պուլունմուշլար իսէ տէ, չիմտիյէ գատար նէ թարաֆա կիթտիյինէ վէ նէրէտէ պուլունտուղունա տայիր պիր խապէր ալմամըշլար տրը։

— Ավսթրիալլար Պօսնա սարայընա կիրտիքտէ, օրատա պուլունան Օսմանը մէմուրլարընը թարտ իթմէտիքտէն մատատա, Պօսնա սարայը սանճաղրյա տիկէր սանճաղլարտա բէք չօղ մէմուրլարա գայմագամ վէ նահիյէ միւտիրլերի պուլունտուղունտան, Ավսթրիալլարընն իսթիլա իթտիքլէրի մահալլէրտէ իշպու մէմուրլարտան Ավսթրիատա սուրէթի թէսլիմիյէթ կէօսթէրէն մէմուրլարընն հագդարընտա պիր կէնա սուի մուամէլէ օլունմարագտան պաշգա, մէմուրիյէթլէրինտէ իպգա օլունմուշ, վէ հաթթա, պունլար իճրայի մէմուրիյէթլէրինտէ էրպաչը գըյամթարաֆլարընտան չալէտ միւշքիլաթա ուիչար օլուրլար իսէ, քէնտիլէրինէ մուավէնէթ իչիւն պիր մըգտար ասքէր վէրիլմէսինէ թալեպ իթմէլէրի իլէ, պունա մուվաֆագաթ օլունուպ, ըէֆագաթլարընա միւնասիպ մըգտար ասքէր վէրիլմիշ տիր։

— Ինկիլիզ սէֆիրինէ իրսալ պույուրուլտուղունու եազմըշ օլտուղումուզ թասվիրի հազրէթի բատիշահիյի հավի ալպումուն ինգիլիթէրրա գրալիչա ը հազրէթլէրինէ կէօնտէրիմէք իւզրէ իրսալ պույուրուլտուղու վէ շահզատէ կէնանընն տախի բէսմէրինի հավի վէ բէք գըյմէթտար օլտուղու իշիտիլմիշ տիր։

— Ատալար բիշկեահընտա պուլունանինկիլիզ տօնանմասընընն Ամիրալը Սըր Հորնպի տիւն գօմանտասը թահթընտաքի պիհիմէ սէֆայինին իւմէրասընը ճէլպ իլէ պիր մէճլիս ադտ էյլէմիշ տիր։ Պէօյլէ պիր մէճլիս ինրգատը, պէօյիւք պիր հարէքէթի պահրիէ թասմիմինէ մէպնի օլաճաղը զանն օլունմագտա տրը։

— Դուսվատտա պիր օրտու թէշքիլ օլունաճաղընը եազմըշտրգ։ պու օրտու Շումնուտա պուլունան իքինճի օրտունուն եէրինէ, իքինճի օրտու օարագ թէշէքքիլ իտէճէք։ վէ եախօտ Մանասթրտա պուլունան իչիւնճիւ օրտու իքինճի օրտու իթթիպար օլունարագանընն եէրինէ իչիւնճիւ օրտու օլաճագ տրը։

— Իթալեա հիւքիւմէթինին Թրապզն գօնսօլոսու օլուպ, էսնայի մուհարէպէտէ Բուս թէպասընը հիմայէյէ մէմուր իտիլմիշ օլան Մ. Ռիվաեա Բուս հիւքիւմէթի թարաֆընտան, Սէն Սթանիսլա Նիշանընընն իքինճի բիւթպէսինտէն պիր գըթասը իմթա ու իհտա օլունմուշ տուր։

ՊՕՍՆԱ ՄԱՏՏԷՈՒ

Տիւնքի վէ պու կիւնքի Հայը Հաղբրբմրզտան օլտուգճա աղնաշբլտը զանն իտէրիզ քի, Ավսթրիանըն Պօսնայը իսթիլա իթմէքտէն միւրատը, Վիէննատան Սէլանիյէ գատար պիր շրմէնտրֆէր խաթթը պուլունտուրուպ, պունտան յարգ թիճարէթինէ պիր էմին վէ սալիմ ճատտէ բէյտա իթմէք տիր, վէ պունուն Մաճարա տա Ալամանա տա պիր լուզումու վար տրր։

Պու շրմէնտրֆէրին պիր յիւպէսի զաթէն Վիէննատան Պօսնա հուտուտինէ գատար եարբլբ վէ հաղբր տրր, պիր քիւչիւք յիւպէսի տախի Պանեալուգատա Պիզիմ Թէրաֆտան եարբլմբշ տրր։ Ֆագաթ շիմտի պաթալ օլուպ իշլէմէմ քտէ տիր. Միթրօվիչատան Սէլանիյէ տախի քէզալիք Պիզիմ Թէրաֆտան եարբլմբշ օլուպ հալա իշլէմէքտէ տիր։ Շէօյլէ քի, գապա հիսապա Վիէննատան Սէլանիյէ ուղանաճագ շրմէնտրֆէրին Թուլինէ պին եա պին եիւզ քիլօմէթրօ իթիպար իթտիյիմիզ հալտէ, պունուն ալթը եէտի եիւզ քիլօմէթրօսու զաթէն իքի թէրաֆլբ եարբլմբշ օլուպ, օրթասընտա եանի Պօսնատա տէօրթ եիւզ քիլօմէթրօ գատար եարբլմամբշ պիր բարչասը օլուպ, յիմտի Ավսթրիանըն եարբպ պիթիրմէյէ չալբշաճաղը տա պու տուր։

Վագտա նասրլ քի տէտիք, յիմտի Ավսթրիայա պէօյլէ պիր էմին ճատտէյի թիճարէթ էլզէմ տիր, վէ պունա տայիր պիր չոգ բօյիթիգաճա սէպէպլէր տէ վար քի, չարգտան զիյատէ Էվրօբայա միթտաիգ չէյլէր օլտուգունտան, պունլարը պիրէր պիրէր թարիֆ իթմէք բէք ուզուն օլուր։

Գալտը քի պու շրմէնտրֆէր Ռէվ Ռրէ Բէրարէքէ Դէրիլրինտէն օյնաթաճաղրնտան, պունա էյզէմ օյան չարթ, էմնիյէթինէն տէրէճէսի տիր։

Պու պապտէ Ավսթրիայա իքի պէօյիւք էմնիյէթ յագրմ բտը, պիրիսի Պօսնատան Սէլանիյէ գատար միմթէտ օյան ճատտէնէն վէ պու ճատտէնէն իքի թէրաֆընէն տախի տայիմի պիր ասայիշտէ պուլունմասը, քի օրտարրն ահվալինէ վագրֆ օլանլար էյի պիլիրլէր քի, պու բէք գօլայ հասբլ օլուր չ՚յ տէյիլ իտի։

Զիւնքի օրալարը իսլամ խրիսթիան, Սբրպ, Դարատաղ, Բուլմ, Պուլկար, Արնաուտ, Բօմագ հէպ պիրիպիրինէ բագիպ վէ խասիմ պիր չոգ ագվամ վէ միլլին մէքթանը օլուպ, օրալարտա ասայիշ վէ սիւքիւնէթ հասբլ իթմէք բէք գօլայ պիր չէյ տէյիլ իտի։

Տէվլէթը Ալիյէ օրալար իշիւն մաթլուպ օլան շու ասայիշի հասբլ իթմիշ վէ տէվամբնա տա պիր էմնիյէթ վէրէպիլմիշ օլսա զանն իտէրիզ քի, Ավսթրիա նէ Պօսնա իսթիլասընա հաճէթ կէօրիւպ, նէ տէ պաշգա պիր չէյ, իլլա մէմալիքի շահանէտէն իմրար իտէճէք պիր կէնիշճէ շրմէնտրֆէր իմթիազընա տա գանաաթ իտէրտի, պիր տէ Սէլանիք լիմանընընն տիւշմէնտէն մուհաֆազասընա։

Պու հալտէ ինկիլիզ իլէ Օսմանլը պէյնինտէ վագի օլտուգու կիպի, Ավսթրիա իլէ Օսմանլը պէյնինտէ տէ պիր թէտաֆի ահանամէսի թանզիմ գէլընապիլիրտի, վէ իշին էն ալասը տա շիւպհէսիզ պու օլուրտու։

Լաքին Բուլմէլինին օ գրթալարընտա մէվճուտ վէ պագի օլան եունան վէ Սլավէնիգրիգալարընա նազարէն, տէյիլ եալընըզ Ավսթրիանըն, իլլա պիւթիւն էւրօբանընն տախի ագլը քէսմէտի քի, Տէվլէթը Ալիյէ խուսուսիյէ պունճա զավայիլ վէ մուղայիգալէրի արասընտա օրալարը թէքմիլ վէ տայիմի պիր թահթը զապթ վէ ասայիշէ ալապիլսին։

Ավսթրիա, Օսմանլը իլէ պիր թէտաֆի ահանամէսի իլգա իթսէ տէ պուրալարը Դրպրբսա պէնղէմէյիպ, Բուս ասքէրի հալա Բումէլիտէ օլտուղունտան վէ սահիհէն Բումէլիտէն չրգսա տա պու պիր սէնէ օրտուն վագթա միհթաճ օլտուղունտան, պէօյլէ պիր վագթտա Օսմանը իլէ Ավսթրիանըն ահանամէ իլէ պիր պիրի իլէ պաղլանմասընը Բուսիա շիւպհէսիզ պիրալամէթը խասիմէ ատտ իտիւպ, պունտան եէնի պիր բօյիթիգա մախլուխիյէթի տախի չրգարապիլիրտի, վէ պու իսէ օրալարընն ասայիշ վէ իսթիրահէթինէ քիւրիյէն մանի օլապիլիր իտի։

Ավսթրիանըն մախլուպ իթտիյի իքինճի էմնիյէթ տախի, թէչքիլ օլունաճագ Պուլղարիսթան իմարէթինտէն վէ Շարգի Բումէլի վիլայէթինտէն իտի. պունլարընն իքիսի տէ, Ավսթրիանըն գուլլանաճագը շրմէնտրֆէրին սօլունա տիւշէր օլտուղունտան, պունլարընն իքիսի տէ պիր թահթը ինթիզամա ալընմասընգա, Ավսթրիա պուրալարտան տա պիթթապի էմրն օլամազ ըտը։

Իմտի կէրէք Ավսթրիա վէ կէրէք մուավինլէրի պունուն իւզէրինէ չօգ շէյ տիւշունիւպ, նիհայէթ Ավսթրիանըն ՀԱՎՏՏ-ԸՆ Պօսնայը իսթիլա իթմէսինէ գօնկրէտէ գարար վէրիլտի։

Նէ՞ իտի պու իսթիլանընն սէպէպի. շու քի, պիւթիւն օրալարընն խալգը եիւզ եիւզ էյլի պին ասքէրէ Ավսթրիանընն Պօսնայը իսթիլա իթտիյինի կէօրսիւնլէր տէ, բահաթ տուրսունլար, վէ արթըգ շուրիշ վէ իսթիլալ էսէրի գալմայըպ, օրալարտա տայիմի պիր ասայիշ տէ հասբլ օլսուն։

Գատէր թէտպիրէ թէվաֆիգ իտէյիտի, պու պէօյլէ օլուրտու, վէ պու հալտէ Ավսթրիա, հէմ մուվագգաթ պիր մուգավէլէի տէրագապ իմզա իտէպիլիր, հէմ տէ իլէրիւտէ տէվլէթը Ալիյէ իլէ այնը Ինկիլիզ կիպի պիր թէտաֆի ահանամէսի տէ իմզա իտէպիլիպ, նասրլ քի տէտիք, կէնիշճէ պիր իմթիյազլա պիր շրմէնտրֆէր խաթթընտա տա գանաաթ իտէր իտի։ Զիւնքի Ավսթրիանըն մէնաֆիի սահիհէսի պէօյլէ պիր շրմէնտրֆէր էտինմէք տիր, եօղսա Պօսնա, Հերսէք վէ մահալը սայբրէտէն Ավսթրիա հիչ պիր շէյ իսթիֆատէ իտէմէտիքտէն մաատա, բէք պէօյիւք զարար զիան վէ դայլէ տէ կէօրպիլիրտի, նասրլ քի շիմտի կէօրմէյէ տէ պաշլատը իսէ։

Իմտի թէքրար տէրիզ, Ավսթրիա քէնտիսինէ Պօսնատան Սէլանիյէ գատար պիր էմին շրմէնտրֆէր խաթթը պուլայբտը, բէք բէք պիր իքի սէնէ ըսլահաթ հուսուլու իշիւն Պօսնա վէ Հերսէսէէի իսթիլա իտիւպ, սօղրա ֆումէսինի տէ եինէ Օսմանլը յա թէրք իտէպիլիրտի, վէ պա իմթիյազ տէր իւհտէ իթտիյի պու շրմէնտրֆէր խաթթընտան պիւթին ուրալարը տա կէօնակէօն իսթիֆատէլէր իտէպիլիրտի։

Հալ պու քի, Պօսնալըլարընն դէյամը, Արնաուտալարընն սիլահլանմասը, Բօսոբ գբյամբ, Թըրհալա վէ Եանէա վիլայէթլէրինտէ կէօրիւլէն շուրիշ վէ պունլարա գբյաս օլունուր սայբը պիր թագբմ վագտայար, իշի պիւսպիւթիւն թէպտիլ իտիւպ, ախէր գալբպա իֆրաղ իթտի։

Վէ ադիմ թէէսսիւֆլէ իգրարէ մէճպուրուզ քի, պունուն ասըլ սէպէպի, ահալիլերիմիզին բօյիթիգատան քիւլլէն պիխապէր օլմալէրի եախօտ պիխապէր պրագբլմալէրի տիր։

Իւզէրիմիզէ հէր նէ մէսուլիյէթ տէ տավէթ իտէճէք օլսագ, մատէմ քի նիյէթ վէթանբմբզըն խայրը տրը, պիզ մէճպուրուզ պիլա իհթիրազ սէօյլէմէէ քի, պիզ պէօյլէ բօյիթիգամբզըն մէքթումիյէթինի հիչ պիր էօզր վէ պէհանէ յէ իսթինատէն տախի թահսին իտէմէյիզ։

Բօյիթիգաճա էն քիւչիւք էսրարբմբզըն ճիւմլէսինի պիւթիւն էւրօբա, Զին վէ ճաբօնա գատար պիւթիւն ալէմ տույսուն, վէ եալընըզ քէնտի ահալիմիզ տույամասը, բէսմի տէեէճէք պիր բէսմի զաղէթամբզ օլմասը, պու տէվլէթի Ալիյէ իունվանընը հայիզ օլան պիր տէվլէթ թէպաասընա եագբշարբբբը պիր մուամէլէ տէյիլ տիր զանն էտէրիզ. տէվլէթը Ալիյէնին թէպաասը տա թէպաայը ալիյէ օլմայը տրը քի պու իունվանա ճէվապ վէրսին, վէ թէպաայը ալիյէ օլմագ տախի, լուզումու գատար օլսուն տէվլէթինին բօյիթիգասընա վագբֆ օլմագ սըֆաթը տրը։

Պունտա օ գատար ըսրար իտէրիզ քի, էյէր թէպաամբզ ճիւզիճէ բօյիթիգա չրգգլարընա աշնա օլմուշ եա իտիմիշ օլսա, գօնկրէտէն սօղրա զուհուրա կէլէն Բումէլի վուգուսաթլարընն հիչ պիրի վուգու պուլմազ ըտը, վէ թէպաայա տա տէվլէթէ տէ տահա խայբրը օլուրտու։ Ալլահ վէրէ տէ պունտան պէօյլէ տէ եինէ պու եօլա կիտիլմէէէյիտի։ Հէր նէ իսէ պիզ կէլէլիմ սատէտէ։

Պօսնա գբեամընտան, շիմտի Ավսթրիա աղնատը քի, Բումէլի ահալիսինին ալէյհինէ գբեամը պագի օլտուգճա, Պօսնա իսթիլասընտան միւրատ նէ իսէ օ միւրատ պիր վէճճ իլէ հասբլ օլամաեաճագտը, եանի նէ շրմէնտրֆէր եարբլապիլէճէքտի նէ տէ եարբլսա մաթլուպ օլունան էմնիյէթ հասբլ օլապիլէճէքտի։

Զիւնքի Պօսնայը թէքմիլ իսթիլա իթսէ տէ, Նովիպազար, Միթրօվիչա, հասբլը Սէլանիք ճատտէսի եինէ էմին տէյիլ իտի քէնտիսինէ, Արնաուտար-օղ պինլի եիրմի պինլի սիլահլանըպ Պօսնանընն պէրի թէրաֆընտա տա քէնտիսինի պիհուզուր իտէպիլիրլէր իտի. Եունանիլէր քէզալիք, Սլավլար քէզալիք։ Հասբլը Վիէննատան պաշլալըպ Սէլանիքտէ խիթամ պուլաճագ պիր Ավսթրիա շրմէնտրֆէրի թասավվուրու վիճուտու իճրայա կէլէմէյէճէք իտի։

Էյէր Ավսթրիանընն միւրատը եալընըզ Պօսնայը իսթիլա եա զապթ իթմէք օլսա, եա պունա գանաաթ իտէր, եա տա քէնտիսինէ ֆայտատան զիատէ մազարրաթը օլան պէօյլէ պիր իսթիլատէն սարֆը նազար իտէրէք պրագբը կիտէր իտի։

Լաքին մատտէ պու օլմայըպ, շրմէնտրֆէր ճատտէսի իտի, վէ պու տա եալընըզ Ավսթրիայա միթտաիգ պիր մատտէ օլմայըպ Մաճարա վէ Ալամանա տա միթտաիգ պիր մատտէի մուհիմմէ իտի. պունունիլէլ ու էսպապընտան պահս իթմէք բէք ուզուն օլաճաղընտան շու գատար տէյէպիլիրզ քի, Պիզմարգըն պէօյիւք թասավվուրլարընտան պիրի տէ պու Սէլանիք ճատտէսի մատտէսի իտի։

Տիմէք օլուր քի, պու պապտէ Ավսթրիա արթըգ հէր զարարը զիանը կէօզիւնէ ալըպ, վէ հիչ պիր վէսիլէ իլէ նիւքիւլ իտէմէյիպ, պու ճատտէնին քէնտինէ թէէմինի հէր նէ վասիթայա միւհթաճ իսէ, ճիւմլէյի տէ իխթիյար իտէճէք տիր. պու կիւն Պօսնայա եիւզ ալթմըշ պինտէն զիատէ ասքէր տէօքմիւշ տիւր, եարբն իքի եիւզ պին տահա տէօքիւպ տահա իլերի տէ կիտէպիլիր, վէ պու պապտէ քէնտիսինէ մատտէթէն տէյիլ իսէ տէ, մանէն տախի եարտրմճը պուլապիլիր։

Պունա զանը աճիզանէմիզճէ, Պօսնա ահալիսինին թէրքը սիլահլա բահաթ տուրմալարընտան վէ սիլահլանան Արնաուտալարընն տաղբթըլբպ եէրլէրինէ կիթմէսինտէն պաշգա պիր չարէ օլամազ, գուսուր հէր միւշքիլաթ թարիգի տիբլմասա իլէ բէք գօլայ թէսվիյէ օլունապիլիր։

Բէք իհթիմալ տրը քի, ճանիպի տէվլէթտէն Գոսովայա պիր օրտու ասքէր թէրթիպի պու սէպէպէ մէպնի տիր, եանի ահալիլերին հիտտէթ վէ զաղալընը թէսքին իթտիրիպ, եէրլէրինէ կէօնտէրմէք, վէ իշի տէվլէթճէ միւքեալէմէ տայրէսինէ կէթիրմէք, վէ թէտպիրին էն ալասը տա պու տուր։

Հալ պու քի ահալիյէ պունլար պիլէթրաֆ պէյան օլունմատրգճա, չօգլարը զանն իտէճէքլէր քի, պու Գոսովա օրտուսու սիլահլա Ավսթրիանընն թաարրուզաթընա մանի օլմագ իշիւն տիր, վէ պու սէպէպլէ տաղբլմագ իսթէմէյէճէքլէր տիր։ Պու պէօյլէ օլաճագ օլսա Բումէլիտէ եէնի պիր մուհարէպէյէ գաբու այմագ տրը քի, օնու գաթա մէմուլ իտէմէյիզ, վէ խայբրը տախի կէօրէմէյիզ ամմա պիզիմ նօգթայի նազարիյէմիզտէ, եանի Ավսթրիանընն չրմէնտրֆէրտէն պաշգա պիր մագսէտի օլմատրզը հալտէ։

Պու խուսուստա պիզիմ պիլտիյիմիզ վէ աղնատրզրմբզ պու տուր, վէ պունա էմնիյէթ իտէրէք տէրլզ քի կէրէք Պօսնա վէ կէրէք Եունան մէսէլէսի եագընտա պիր հիւնիւ թէսվիյէ պուլաճագ տրը. պու խուսուստա պիզէ հէմճիքեար օլան պաշգա զաղէթալէրտէ եօգ տէյիլ տիր։ Զիւնքի պունուն մուղայիրինի տիւշիւնմէք եախօտ պունուն ագսիսինի միւհթէմէլ կէօրմէք ասայիշի ումմումիյէյի օ տէրէճէ իխալ վէ միւսալէհէյը ումմումիյէյի օ միսիլլիւ մուխթարալարա իլգա իտէպիլիր քի, սօնու էվվլինտէն պէրպատ օլուր պիթթը։

Լաքին պունա տայիր հիչ պիր ալամէթ օլմայըպ, Ինկիլթերրանընն վէ Բուսիանընն ասքէրլէրինի տաղբթմալարը տա պունուն մուղայիրինէ տէլալէթ իտէր։

Ց. ՎԱՐԴԱՆ

ԳԸՊՐԸՍ ՃԷԶԻՐԷՍԻ

Ալէլ ումում Ինկիլիզ զաղէթալէրի, հալա պու ճէզիրէ իւզէրինէ ուզուն ուզատբյա մուպահասալար եաղմագտան օսանմատբլար։

Լաքին էֆքեարլար պիրի պիրլանմասը, Բօտօ

գատար զանգթալերի վէ մուխ. պիրլերի օլտուղու հալտէ, հալա հագիգէթը հալէ վագքի օլամայէպ, չիապհէ իչինատ գալբ։օր, վէ էքսէրը միթինկլէրատ պիրի պիրինէ մուխալիֆ նութգլար տա էյրատ օլունույոր, վէ իչէ բօլ. թիգա գէյաֆէթի կիյտիրիլիյոր, չիւնքի Դէպրէսը պէյէնէնլէր Պիգընաֆիլտ թէրաֆտարլարը տէր։ վէ պէյէնմէյէնլէր տախ լիպէ. բալ վէ մուխալիֆ կիւրուհի։

ՊԷՐԼԻՆ ԳՕՆԿՐԷՍԻՆԻՆ

ԲՐՕՔՕԳՕԼԱՐԸ

ԲՐՕԹՕԳՕԼ, Նօ. 8.

28 Հագիզան 1878 Իմթիմար

(338 Նումէրոսան տէվամ)

Մ. Վատինկթօն, լօրտ Սալսբ. պրիրինին (Պօնա վէ Հէրսէք իսթիլասըկա տայիր) տէրմէան իթ. տիեի թէքլիֆինէ օլան մուվաֆագաթընըն էսպապընը մուխ. թարարէն պէեան իթմէք իսթէր։ Պօնա մէսէլէսինտէ Ֆրանսըզ հիւքիւմէթինին տօղրուտան տօղրուեա պիր մէնֆաաթը եօգ տուր. ֆագաթ, գօնկրէնին եարաճաղը իչ։ ֆայիտէլի վէ տայիմի պիր չէյ օլմասը խուսուսունտա մէնֆաաթը վար տէր։ իչթէ տօղրուտան տօղրուեա քէնտիսինէ միւթէալլիգ օլմաեան հէր մէսէլէտ Ֆրանսըզ հիւքիւմէթի պու միւթալէա իլէ իչ կէօրիւր։ Մ. Վատինկթօնուն իթիգատընճա, աղրարզը բօլիթիգէտէ վէ մէզհէպիտէ վէ գավմիյէ իլէ եէքտիկէրինէ խասիմ օլան Պօնա վէ Հէրսէք ա. հալիսինէ, ինկիլիզ գապինէթի. նին թէքլիֆ իթտիյի սուրէթտէն պաշգա պիր սուրէթլէ, թէէմինի ասայիշ ու ինթիզամ իտիլէմէզ. միւշարիլէյհ Ֆրանսա մ ւրախսա. ը, ինթիզամըզդըզ հալինտէ պուլունան պու եեալէթլերէտ ա. սայիշի իպգա իթմէեէ, պի թա. րաֆ օլաճադ գատար գուվվէթլի օլան անճագ պիր տէվլէթ մուդ. թէտիր օլտուղու էֆքեարընտա պուլունդուպ, վէլհասըլ Աւսթրիա –Մաճարիսթան հիւքիւմէթինին միւտախէլէսինի, Էւրօրա բօլի. սինճէ պիր թէտպիրտէն իպարէթ ատտ իթմէքտէ տիր։

Լօրտ Պիգընաֆիլտ, մէսէլէնին էհէմմիյէթինի, վէ միւմքին օլ. տուղու հալտէ Էւրօրատա սուլ. հու իպգա իթմէքտէն իպարէթ օլան գօնկրէնին մէմուրիյէթինի զիքր ու իսթարտէն սօնրա, չու. նու իթիրաֆ վէ թաղտիր իտէ. յօր քի, իթիգատը ուսմանի միւ. ճիպինճէ։ պու սուլհուն պաշլը. ճա էսասլարընտան պիրի տէ, Էւրօրա հիւքմատարը սրֆաթըյլա Զաթը հաղրէթը բատիշահէնին իսթիգլաը տէր։ Մա հագա, չու տա քէթմ օլունամաղ քի հաղգընտա պահս օլչանան էյալէթլէրտէ զու. հուրա կէլէն շուրիշ վէ իսթիլ. լաթ, սոն ալենէրին պիւթիւն միւթէէսսիֆ վուգուաթընա սէ. պէպ օլմուշլար տէր։ Լօրտու միւ. շարիլէյհ իսքեաթ օլմուշ տուր քի, Զաթը հաղրէթի բատիշահի, գապէլ մուհարէպէ, եանի, հէ. նուզ մէնապիի սէրվէթ վէ գուվ. վէթի միւքէմմէլ վէ ճէսիմ պու. լունտուղու պիր զէմանտ, Պօս. նա վէ Հէրսէքտէ ինթիզամ վէ էմնիյէթի մուհաֆազա իտէմէտի, վէ պու սուրէթլէ ասայիշի ու. մումիեի մուխթարատան գուր. թարամատը իսէ, Օսմանը հիւ. քիւմէթինին, ֆիլվագը քէնտի. սինէ ազիմ չէրէֆի մուճիպ օլան պիր հարպտան սօնրա, Էւրօրա թարաֆընտան պիհագգըն թա. լէպ օլունան ասայիշի թէէմինէ միւգթէտիր օլաճաղընա պու կիւնքի կիւնտէ հիչ պիր սուրէթ. լէ իթիգատ օլունամաղ։ Իմտի տէվլէթլէր սուլհուն թէէմինինէ տահա զիյատէ միւէսսիր վէսա. յիթի արամաղա պօրճլու տուր. լար, վէ հէմճիվար վէ գուվվէթ. ի վէ գօնսէրվաթէօր էֆքեարը վէ տիւնեանըն հիչ պիր նօգթա. սընտա հիչ քիմսէնին մէնաֆիինէ խալէլ կէթիրմէք նիեէթինտէ պու. լունմամըշ օլան պիր տէվլէթ (եանի Աւսթրիա տէվլէթի) մարիֆէթիլէ չու մագսէտէ վասլ օլունմուշ օ. լաճաղընը, տէվլէթլէր մէմուլ իթ. մէքտէ տիրլէր։ Անապա պու չէյ թիւրքիատան պիր մատտի ֆէ. տաքեարլըգ թալէպի՞մի տիր։ Պիլ. աքս, լօրտու միւշարիլէյհ տէր քի, պու էեալէթլէր Ցէրսա. ատէթ գէնֆէրանսընընը թաստիգ իթմիշ օլտուղու վէճհ իլէ մէսա. րիֆլէրինէ մուգապիլ Պապը Ալիեէ հասըլաթ վիրմէմէքտէ տիրլէր։ Պունտան գաթինաղար, տիւէլի մուաղզամա պիւթիւն գավմար հագգընտա իճրայի ատալէթէ չա. լըշտրգլարը պիր վագքթտա, է. եալաթը մէզքիւրէտ եալընըզ պիր գավմըն զալէպէինուֆուղու. նունէօնիւնիւ ալմագ էհէմմիյէթի ազիմէսի պուլունան պիր մատտէ տէյիլմի տիր։ Էյէր գօնկրէ է. եալաթը մէզքիւրէյի չիմտիքի հալլէրինտէ պրագաճագ օլուր ի. սէ, Սլավ գավմընընը զալէպի նու. ֆուզ էլէ կէչիրմէսի կէօրիւլէճէք տիր, վէ պու գավմ, ագվամը սայրրէ հագգընտա ատավէթ վէ հագգանիյէթէ բայէթ իթմէէ բէք մէեալ տէյիլ տիր։ Լօրտ Սալսպրրին՝ Թէքլիֆի տէյիլ ին կիլթէրրա մէնֆաաթը իչուն, իլ. լա պիւթիւն Էւրօրանընը ասայիշի արզուսույա տերմէեան գըլընմըշ պիր թէքլիֆի օլտուղու անկարլ. մալը տէր։ Շիմտիքի վագքթտա չու էեալէթլէրին իսթիլասըյլա, ինթիզամը մուհաֆազա վէ սաա. տէթը հալի իպգա ու թէէմին վէ հասըլը Էւրօրա իշլէրինտէ Պապը Ալինինուֆուղունու արթըրարագ տէվլէթի Ալիէյի գուվվէթլէն. տիրմէք վազիֆէյի ազիմէսինի իճրաեէ, Աւսթրիա – Մաճարիս. թանտան պաշգա պիր տէվլէթ մուգթէտիր տէյիլ տիր։

Բրէնս կօրչագօֆ տէր քի պու մէսէլէտէ Ռուսիանընը պիր մէն. ֆաաթը եօգ տուր. ֆագաթ, գօնթ Անտրասի թարաֆընտան տերմէեան օլունուպ, Ամէմանեա. նընը վէ Ֆրանսանընը վէ Իթալիա. նընը իշթիրաք իթմիշ օլտուգլարը լօրտ Սալսպրրի թէքլիֆնամէսի վէ լօրտ Պիգընֆիլտին զայէթ վա. զիհ իյզահաթը իլէ թաղվիեէ ի. տիմիշ օլան միւթալէաթ, Գօնկ. րէնին վասլ օլմագ արզու իթտիյի ասայիշրէրվէրանէ մագսէտէ մէպ. նի տերմէեան օլունան սուրէթի թէսվիեէնին (Պօնա վէ Հէրսէք իսթիլասը) թէէսիրլի պիր թէտ. պիր օլաճաղընա, քէնտիսինի (բրբ. էնս կօրչագօֆու) իսքեաթ իթ. մէքտէ տիր։ Վէ ֆիլ հագգգա, մէսէլէ խրիսթիյան ահալիյի, ա. սբրլարտան պէրու տէվամ իտէն սույի մուամէլաթտան գուրթար. մագտան իպարէթ տիր։ Պու հալ. տէ ինկիլիզ մուրախխասընընը թէք. լիֆի Ռուսիանընը մէգասիտի ու. մումիյէսի տայրէսի տախիլինէ կի. րէր, վէ քէնտիսի բրէնս կօրչա. գօֆ հաղրէթլէրի տէ, պու թէք. լիֆէ քեամիլէն մուվաֆագաթ իյ. լէր։ Սոն տէֆա զուհուր իտէն իսեանը, էճնէպի նուֆուզ վէ թէ. էսիրաթընա համլ իթմէքտէ պու. լունան Գարաթէօտորի բաշանընը միւթալէասընա կէլինճէ, բրէնս կօրչագօֆ պու միւթալէայը գա. պուլ իտմէզ օլտուղունու պէեան էյլէր։ Չո ռիշ վէ գարրշրգլրգլարա միւճիպ օլան չէյ, Պօսնա վէ Հէր. սէք էեալէթլէրինին տախիլի հալի իտի, վէ պու գարրշրգլրգլարընը թէքբարէն զուհուրի, թէմէլտէն ըսլահաթ իճրա իտէրէք մէն օլու. նապիլիր։

Տէվլէթի Ալիյէնին պիրինճի մու. րախխասը, բրէնս կօրչագօֆուն չու քէլամընա ճէվապէն տէր քի, քէնտի նիյէթի Պօսնա իսեանընընը իպթիտայի զուհուրինէն պահս իթմէք օլմայրպ, չունու թաստիգ իթմէք իսթէմիշ իտի քի, էյէր ինթիզամ պիր ան էվվէլ իպգա օլունամատը իսէ, պու չէյ պիր սէնէտէն պէրու զուհուր իթմիշ օ. լան վուգուաթա մէպնի տիր։ Հիւքիւմէթի Օսմանիյէ, էյալէթի մէզքիւրէյի միւտտէթի գալիլ զարֆընտա թէսքին իթմէյի, գօնկրէ միւվամէհէսինտէ թէ. ահհիւտ իտիւպ, պու մագսէտէ վասլ օմագ իչին իսթիմալ իթ. մէք նիյէթինտէ պուլունտուղու վէ հէր նէվ խէվֆ ու էնտիշէյի թէս. քին իտէպիյէճէք կիպի կէօրիւն. մէքտէ օլան վէսայիթի իրայէ իթ. մէքտէ տիր։ Պու էյալէթլէրին հալինի հէր քէստէն զիյատէ հիւ. քիւմէթի Օսմանիյէ պիլէպիլիր օլ. տուղունտան տէրքեար պիր չէյ տիր քի, պու թէահհիւտու իթ. թիխազ իլլէմէսի տէ. իճրասընա մուգթէտիր օլաճաղընա իսքեաթ օլտուղու իչին տիր։

Գօնթ Անտրասի, Գարաթէ. տորի բաշա թարաֆընտան գրա. աթ օլունան վարագտեա պաղը իթիրազաթ տէրմէեան իթմէք արզուսունտա պուլունտուղունու պէյան իտէր։ Օսմանը պիրինճի մուրախխասը տէտի քի, Պապը Ա. լի իրայէ օլունան սույի ահվալա պիր չարէ պուլմաղա հաղը օլ տուղունտան, վէ պա խուսուս, մըդտարլարը 200 պինտէն աշա. ղա օլմաեան միւթէճիրէրի վա. թանլարընա իատէյէ մուգթէտիր պուլտուղունտան, թէքլիֆի օլու. նան թէտպիր պիհուտէ տիր։ Շու նօգթա հագգընտա, գօնթ Անտրասի իխթար իտէր քի, իչ սէնէտէն պէրու Պապը Ալիտէն թէտապիր իթթիխաղը թալէպ օ. լունմագտա տըր։ Չու թէտպիր. լէր պաղէն վատ օլունմուշ, պա. զէն գաչամագ կէօսթէրիմիշ, վէ նիհայէթ պիր չէյ եաբըլմամըշ տըր։ Տէվլէթի Ալիյէ, չիմտիյէ տէկին էյալաթը մէզքիւրէյի թէ. մամըյլա հալը սապրգընտա մուհաֆազա իթմիշ օլտուղունա տայիր Գարաթէօտորի բաշանընը վագը օլան միւթալէասընա կէ. լինճէ, բաշայի միւշարիլէյհ գա. պուլ վէ իթիրաֆ իթմէլի տիր քի պու նէթիճէյէ էն զիատէ սէ. պէպ օլան չէյ, սոն իչ սէնէլէր զարֆընտա հուտուտտա Ավթրօ Մաճար ասաքիրի պուլունտու. րու մուշ օլմասը տըր։ Գօնթ Անտրասի իլավէթէն տէր քի, եարըլան չէյլէրին տայիմի վէ գավի պիր սուրէթտէ պուլուն. մասը էօթէտէն պէրու Ավթրօ. Թրիա – Մաճարիսթան տէվլէթի բօլիթիզ ասընընը գայիտէսի օլտու. ղունտան, Պապը Ալինին հալէա մուհաֆազա իտէպիլիր օլտուղու վէ ֆագաթ չու սոն սէնէլէր վու. գուաթընընը գաթիէն վէ քեամի. լէն թէզգիպ իթտիյի խայալաթը, Աւսթրո–Մաճար տէվլէթի միւս. թագպէլ իչին պիր էմնիյէթ ատտ իտէմէզ։ Պինաէն ալէյէ, գօնթ Անտրասի պէեանաթը աթիյէյի տերմէեան իյլեր. —

«Պէօյիւք Պրբթանեա վէ Ալէ. մանիա մուրախխասլարընընը թէք. լիֆի. Պօսնա վէ Հէրսէքին սէրի. յին վէ քեամիլէն վէ տայիմի սու. րէթտէ օլարագ թէսքինի իչուն էն էյի սուրէթի թէսվիեէ կիպի կէօրիւնտիյիւնտէն, վէ պու սու. րէթլէ, պիւթիւն տէվլէթլէրին, իչէրէ գավի վէ տայիմի պիր սու. րէթի թէսվիեէ պուլմագտան ի. պարէթ օլան մագսէտինէ էն զի. ատէ մութապրգ պուլունտուղուն. տան, Աւսթրիա–Մաճարիսթան մուրախխասլարը պու թէքլիֆէ մուվաֆագաթ իտէրէք, Աւսթրո–Մաճար հիւքիւմէթի պու էյա.

ՇԱՐԴ ՄՈՒՀԱՐԷՊԷՍԻ

ԹԷՔԲԱՐ ՐՈՒՄԷԼԻ ՃԻՀԷԹԻ

Աղօսթօս 23. — Օսմանլըլար Շիպ. գանընն էթրաֆընը չէվիրմէք իսթէրլէր։

(341 Նումէրոսան տէվամ)

Ռուսլար պիլիրլէր իտի քի ժէ. նէրալ Բատէցքի, պիր լիվա ա. քէր իլէ քէնտիլէրինէ կապրօվա. տան եարտրմա կէլիյօր. իմտի ժէ. նէրալ Սթօլթօվ սոն նէֆէսինէ գա. տար տայանըպ թէսլիմ օլմամայա գարար վէրմիշ իտի։

Ցէօրթ սաաթ պէօյէ Ռուսլար տայանտըլար տուրտուլար վէ ի. քի թէրաֆ օրմանլարընտան եէ. նիտէն եէնիյէ թազէ Օսմանը ա. քէրի զուհուր իթտիքճէ, Ռուս. լար տա թազէ ասքէր եէրինէ թա. զէ պիր ճէսարէթ ալբպ, տայա. նըբլար տուրուբլար բտը. պու պապտէ էվրօբա միւվէրրիխլէրին. տէ տիւրլիւ տիւրլիւ հիւքեայէլէր վար. պաղը պէօլիւքլէրտէ հիչ զապիթ գալմատըը հալտէ ա. քէր տաղբլմայըպ եինէ ճանսի. բարանէ տէօյիւշիւրլէր իմիշ, եա. ռալարը եարալարընը սարտըր. տըգտան սոնրա խասթախանէյէ կիտէճէք եէրտէ տէօնէր եինէ խաթթլարընա կէչէրլէր իմիշ, ֆիշէնքլէրի գալմայան թիւֆէնք. էնտազլար եինէ խաթթլարընը պը. բագմազլար ըմբշ դի եա վուրու. լան էօյէնլէրին ֆիշէնքլէրինի գուլ. լանընընլար եախատ հիյնը հաճէթ. տէ սինկիյէ տավրանընընլար, զապիթսիզ պէօլիւքլէր գալտըը կիպի պէօլիւքլէրի թէլէֆ օլուպ, պէօլիւքսիւզ զապիթլէր տէ պու. լունտու։

Նիհայէթ ինանճանէ եարմագ գապիլ իսէ Ռուսլար հիչ պիրինի տիրիզ իթմէտիլէր լոքին պիր ա. վուճ ասքէրին գէրդ էլի թա. պուրա պունտան զիատէ տայան. մալարը գապիլ օլամատըընտան էօյլէտէն սոնրա Ռուսլարըն իչի ֆէնա կիթմէյէ պաշլատը։ Ու. զագտան եագընտան, կէօյիւս կէօյիւսէ մուհարէպէնին հէր տիւրլիւսիւ տէֆա տէֆա իճրա օլունտու, էօյլէն էօյմիւշ իսէ տէ, գալանտա տա արթըգ նէ ճէսա. րէթ գալապիմիշտի նէ տէ գրդվ. վէթ, նիհայէթ վէ էն ֆէնասը ճէպլանանէ տէ թիւքենմէք իւզրէ իտի։

Իչ կիւն, կէճէ կիւնտիւզ չիտ. տէթլի պիր աթէչէ տէվամ իթ. տիքտէն սոնրա, ճէպլանանէ գալ. մամըշ կիպի իտի. սանաբգլար պօչանմըշ իտի, Օսմանլըյա իսէ եէնիտէն եէնիյէ հէյ ասքէր կէ. լիրտի հէյ ճէպլանանէ, Ռուսլարըն իսէ եագընտա պէօյլէ պիր իւմիտ. լէրի եօղուտու. չու հալտէ Օս. մանը հէր թէրաֆտա զալիպ օ. լուպ, աղ իչէ եարար մէվզի էլ. լերինէ կէչիրմէտիլեր. Ռուսլարըն աթէչի թէսքին օլտուգճա Օս. մանընընն չիտտէթի արթար ըտը, վէ ֆիւթուհաթ պիր էյամ Սիւ. լեյմանբաշանընն էլինտէ կիպի իտի։

Ագշամըն սաաթ ալաթուրգա օն բատտէլէրինտէ Ռուսլարտա պիր աթըմ պարութ գալմատը. ղընտան հիչ թօր վէ թիւֆէնք ա. թամազ օլտուլար։ Էլէրինտէ եա. լընըզ սինկիւ գալմըշ բտը, Ռուս ասքէրի պիր սինկիւ հիւճիմիւ. նէ թէչէպիւս իթտի, Օսմանը տայանամայրպ կէրի չէքիլտի ի. սէ տէ, արգասընտան թօր սէսի ալմատըընտան Ռուսլարտա ճէպ. խանէ գալմատըընը աղնայրպ, տահա չիտտէթլի պիր հիւճիմ ի. լէ կէրի տէօնտիւ։

Ռուս ասքէրի իչ կիւն իչ կի. ճէ աճ սուսուզ մուհարէպէյէ տէվամ իթտիքլէրինտէն, պու սոն հիւճիմէ տայանամատըլար, պիր թէրաֆտան եարալարընտան ագան գանլար տիկէր թէրաֆտան կէօզլէրինտէն ագան եաշլար իլէ եիւրիւտիքլէրի եէրլէրի բսլա. թըպ կէրի չէքիլմէյէ մէճպուր օլտուլար։

Նասլ քի տէտիք Ռուսլարըն ճէպլանանէնին թիւքէնտիյինի Օսմանլըլար էյիտէն աղնատըդլա. ըընտան, մուգատտէմա Օսման. լըտան այրնըպ էլան Ռուսլարըն էլինտէ ծլան պիր թապէա իւզէ. րինէ ֆէվգէլատէ չիտտէթլի պիր հիւճիւ տիւր պաշլատըլար վէ հէվին թէրէյէ եագլաշտըգլարը հալտէ Ռուսլար մէթերիսլէրինտէն տրշարը ուղրայրպ Օսմանլըլարըն իւզէրինէ էլէրինէ կէչէնի եուվարլամայա պաշլատըլար։ աղաճ քէօքլէրի վէ իրի թաշլար վէ պաշ. գա նէ պուլտուլար իսէ, Օսման. լըլար պու նէվ թարզ ճէնկ սլա. թընա տայանամայրպ, պայրրտան աշաղը եուվարլանըրլար բտը։

Պաղբլարը թապէա իչինէ կիր. տիլէր իսէ տէ, սինկիւ իլէ տէ. լիք տէլիք իտիլիպ, արգատաշ. լարընա տօղրու եուվարլանտրլար։

Պու նէվ թարզ ալաթը ճարիհէ իլէ Ռուսլար թամ պիր սաաթ քէնտիլէրինի մուհաֆազա իթտի. լէր, թաշլարը պիլէ թիւքէթտի. լէր վէ թաշ եէրինէ գէրրգ թիւ. ֆէնքլէրինէ վարանատագ աթտը. լար։ խարթուճ գապլարընա ու. ֆագ թաշ տօլտուլար վէ իրի թօբ. րագ բարչալարը տա աթտրլար, հասըլը Օսմանը ասքէրինին պա. շընա եաղտըրմատըգ պիր չէյ պը. բագմատըլար։

Օսմանը ասքէրի իսէ միսլի նա. մէսպուգ պիր ֆէտայիլիքլէ պա. յէրը թըրմանմագտան ֆարիղ օլ. մատըլար։ վէ զապիթլէրինին էօն. տէն թէչվիգաթը տա պու զայ. րէթլէրինէ աղ եարտրմ իթմէտի։ աղբր եարալը պիր զապիթ պայբ. ըրն օրթա պէրինտէ օլան պիր ա. ղաճ քէօքիւնէ տայանըպ, տիւ. զիյէ նէֆէրաթը իլէրի սիրէր իտի։ ասքէր պու վէճհրէ հէմէն թէրէյի զապթ իթմէք հալինտէ. քէն։ Ռուսլարըն ֆէվգէլատէ պիր հուրրա սէսի էֆյագը գաբ. լատը։ իմտատա կէլէն Բատէյքի գօլունուն չէթէլէրինի կէօրմիշ. լէր իտի։ վէ Շիպգա արթըգ գուր. թուլմուշ կիպի իտի։ (Տէվամ)

լէթլէրին իսթիլա վէ իտարէսինի տէրէօհտէ իթմէեէ հազըր պուլունտուղունու պէհան իտէրէր։

«Ճէնուպը Շարգի ճիհէթինտէ Միթրով չանքն օ պիր թարաֆընա գատար միւմթէտ օլուպ Սըրպիա վէ Գարատաղ արասընտա պուլունան վէ գատիմ Պօսնա վիլայէթինին պիր գըսմընը թէշքիլ իտէն Եէնի բազար (Նովիպազար) սանճաղը արազիի, Աւսթրօ-Մաճար թօրրաղընտան ուզագ օլմազա, հաշմէթլու Իմբէրաթօր վէ Գրալ հազրէթլէրինին մուրախասլարը պէհան իտէրէր քի, իտարէի օսմանիէնին տէվամ իտէպիլիր օլտուղու իշպու սան աղընի իտարէսինի տէրէօհտէ իթմէյի, Աւսթրիա-Մաճարիսթան տէվլէթի արզու իթմէզ։ Ֆագաթ, հալը ճէտիտի բօլիթիգինին պագասընը վէ Թուրուգու (եօլար) մուխասպէրաթքն սէրպէսթի վ. էմնիյէթինի մուհաֆազա իթմ. ք իշին, Աւսթրիա-Մաճարիսթան տէվլէթի, գատիմ Պօսնա վիլայէթինին հէր թէրաֆընտա մուհաֆըզ ասքէրի գօմագ վէ Թուրուգու ասքէրինէ վէ թիւճճարիյէյի իսթիմալ իթմէք հագդընը սագլամաղը տա վազիֆէտէն ատտ իտէր։»

(Պ-էբբը Եարբ.)

Էֆախիմի վիլայէտան օլուպ սիիեաթ (սույի մուամէլաթ) վէ թէսվիյաթը վագրասընա (ոյտարընըզգ) պինաէն, թաշրատա իգամէթէ մէմուր իտիլմիշ օլան պիր զաթ, վիճուտինտէքի գաֆը հէրէմ (իխթիյարլըգ) միւնասիպէթիյէ, էօմրիւնիւն խիթամը թէկարրուպ իթմէսինտէն տոլայը, սինի շէյխուլխէթինին պագբյէի էեամրնը քէնտի խանէսինտէ կէչիրմէէ միւսատատ պուլյրուլմասընը նիազ իթմիշ իսէ տէ, մէսավի վէ սիիյաթը ահվալը հէնուզ խաթրխէրաշ օլտուղու ճիհէթլէ, իսթիտայը վագբընը գապուլի շիմտիլիք միւմքին օլամաեաճաղը վէ պինաէն ալէյհ էմրի ախիր վիւրուտինէ պէքլէմէսի իգթիզա իթմիյի ճէվապընընը վէրիմիշ օլտուղու խապէր ալընմըշ, վէ ֆիյհագիգա, միւշարիէյհին ահվալը մալիւմէսիյէ պէրապէր Տէրսաատէթէ ավտէթինէ միւսատատ օլունմաեաճաղը տէրքեար պուլունմուշ տուր։ Թ. Հէնէֆ

—Պէրլին մուահէտէսի միւճիպինճէ իմբէրէթլէրին վէ Շարգի Ռումէլի վիլայէթինին հուտուտունու թայինէ մէմուր օլան գոմիսիոնլար բէյ տէր բէյ թէշէքքիլ իթմէքտէ տիր։

—Մէրզիֆունտան ազոսթոս 8 թարիխէ եազըլան պիր մէքթուպտա օգունտուղունա կէօրէ, պու սէնէ եայգանմագ իչին Ամասիա շէհրի վէ գարիէլէրինտէն Ամասիա նէհրինէ (Եէշիլ ըրմագ) կիրէն ատէմլէրտէն էէնդ էու քիշի պօղուլմուշ տուրլար։

—Գարստան Գազէտա նամ զազէթաեա եազըլըզընա կէօրէ, շէհրի մէզքիւրտէ միւհթէրիգ օլան մահհելէր քեամիլէն տիւզէլտիքտէն սոնրա, հասըլ օլաճագ արսա իւզէրինէ, սոգագլարը կէնիշ վէ միւսթագիմ եէնի պիր մէմլէքէթ պինա օլունաճագ տըր։

Մուհարէպէ էսնասընտա էօթէյէ պէրիյէ տաղրլմըշ օլան Գարս վէ ճիվարը ահալիսի մէմլէքէթլէրինէ ավտէթէ պաշլաեաճագ, ըէնինէտար օլան մէսքուանլարընը թամիր իչին Ռուսիա հիւքիւմէթինէ միւրաճաաթ իթմէքտէ պուլունմալարընընը հիւքիւմէթի մէզքիւրէ տախի պէյան իթմիշ քի, էյէր մէսքեանլարընը հիւքիւմէթ թարաֆընտան վէրիլէճէք օլան բյան միւճիպինճէ թամիր իտէրէր իսէ, քէրէսթէ վէ սայիրէճէ եարտըմ օլունաճագ իմիշ։

—Մէսէնճը ղազէթասընըն, խուսուսաթը մալիյէեէ տայիր տէրճ իթմիյի պիր պէնտի մախսուսունտան, աթիտէքի ֆըգրասը թէրճէմէ իտէրիզ։

Տէրիաթը իտիլճէյի վէճճէ, կէչէն մարիս պրընտա խազի Նէի ճէլիլէ, Մ. Ժորժ Զարիֆիտէն վէ բիւֆէգասընտան պիր միլիոն լիրա իսթիգրազ իտուպ, կէօմրիւք հասըլաթընը թէէմինաթ վէրտի, վէ չու հալտէ իսթիգրազը մէզքիւրուն օն պէշ մահ զարֆընտա կէօմրիւք հասըլաթը, ալ վագբթ հիսապ իտիլմէքտէ իտի։ Ֆագաթ, հասըլաթը վագբա, թախմինաթը սապգատան օգատար գէատէ օլտու քի, պու պիր միլիոն լիրա թըշրինի սանինին պիրինճի հաֆթասընտա թէք միլէն թէէտիյէ օլունուպ, մահր մէզքիւրուն սօնունտա, Մ. Ժորժ Զարիֆինին այրուճա մաթլուպու պուլունան վէ երինէ կէօմրիւք հասրլաթրյա թէէմին իտիլմիշ օլան 220.000 լիրա տա թէէտիյէ իտի լէպիլէճէք կիպի կէօրիւնիյօր։ Պու հալտէ, էօնիւմիզտէքի քեանունի էվվէլին իսթիտասընտա, կէօմրիւք հասըլաթը, բէհինտէն թէքմիլէն գուրթարըլմըշ օլաճաղընտան, Մ. Ժորժ Զարիֆի վէ բիւֆէգասը, պիր գաչ կիւն ադէմ. խազինէի ճէլիլէեէ եէնիտէն 600 պին ատէտ լիրայի Օսմանի իգրազ իթմէյէ բազը օլմուշլար տըր. պու իսթիգրազ տիախ, պիր միլիոնուդ վէ 220 պինլիք իքի իսթիգրազաթըն թէէտիսիյէ սէրպէսթ գալմըշ օլան կէօմրիւք հասրլաթրյա թէէմին իտիլմիշ տիր։ Իչպու 600 պին լիրալըգ իսթիգրազը ֆայիզի, սէնէվի 100տէ 11 հիսապրյա տըր, վէ պու մէզրազը թէքմիլի, Գալաթատա իմզալանմըշ տըր։

—Դահիրէտէն իլուլ 3 թարիխի իլէ չէքիլէն պիր թէլէկրաֆա կէօրէ, Ռիազ բաշա Մբսըը մալիյէ նէզարէթի գայիմմագամը զընա թային գըլընմըշ տըր։

—Ֆաս մէմալիքինտէ գօլերաընը ումումի օլմայըպ, անճագ պազը թարաֆլարտա հիւքմիւնիւ իճրա իթմէքտէ օլտուղու, թէլէկրաֆ խապէրի տիր։

ԹԱՍՀԻՀ

Տիւնքի նիւսխէմիզտէ պիրինճի սահիֆէտէ միւնտէրիճ թէլէկրաֆլարընը սօն սաթրընտա, «կիտէճէք» լուղէթի սէհվէնա «կիրէճէք» տիզիլմիշ տիր։

ԱԶԳԱՅԻՆ

Գեր Տ. Մկրեան.

Սապոգ Բաթրիգ վէքիլի Գեր. Տ. Մկրեան Հայր, Մանչէսթէր վէ Լօնտրատա մուգիմ միլլէթտաշլարըմըզընը արզուսու, վէ Ներսէս Սրբազան հազրէթլէրինին թէնսիպի միւճիպինճէ, Մանչէսթէր վէ Լօնտրա էրմէնիլէրինէ առաջնորդ թային գրլընըպ, տիւնքի Մարսիլիա վաբօրույլա Բարիսէ վէ անտէն Մանչէսթէրէ միւթէվէճիհէն, Տէրսաատէթտէն հարէքէթ իլէմիշ տիր։ Գեր. Տ. Մըկըրեան Հայրը թանըյանլար, միւմիլէյհին յու նազիք մէմուրիյէթէ զայէթլէ իսթիտաա վէ լիյագաթը պուլունտուղունու սուհուլէթլէ անլայաճագ տըրլար։

—

Քաղաքական ժողով.

Քաղաքական ժողով ազալարընտան սէքիզ զաթ իսթիֆա իթմիշ օլտո գալարընտան, չիմտիեէ տէկին պու ժողով հիչ թէճէմմիւ իտէմէմիշ տիր, վէ պիթ թապ, եարընն, միւմիլէյհ ազալար իսթիֆալարընը նիզամ վէճճէլէ Երեսփոխանական ժողովա թագտիմ իտէճէքլէրի մէմուլ պուլունույօր։

—

Մէսէլէի մէմլէ.

Էրմէնի մէսէլէսի հագգընտա Ներսէս սրբազան հազրէթլէրինին վագը օլան մուամլաթընը թէտգըգ իչին, Նախարարներ ժողովի ունվանը լա, Երեսփոխանական ժողով թարաֆընտան ինթիխապ օլունան գոմիսիոնը մախսուս, պու կիւն տէօրտիւնճիւ տէֆա օլմագ իւզրէ, Գալաթատա Ս. Լուսաւորիչ քիլիսասընտա թէճէմմիւ իթմէքտէ տիր։ Զանն օլունտուղունա կէօրէ, պու իճթիմա սօն օլաճագ, վէ գոմիսիոնը մէզքիւր բարօրթասունու եարընն երեսփոխական ժողովա թագտիմ իտէճէքտիր։

—

Զիարէթ

Կէչէն հաֆթա բաթրիգ գալիմմագամը ֆազիլէթլու Էնֆիէճեան էֆէնտի հազրէթլէրի, բիւթպէթիս Ներսէս Սրբազան հազրէթլէրինէ վիզիթա վէրիպ, պիր սաաթ գատար միւլագաթ իյլէմիշ տիր։

—

Անատօլու ըսլահաթը

Անատօլուտա իճրա օլունաճագ բսլահաթա տայիր Էրմէնի Բաթրիգխանէսինէ ճանիպի Պապը Ալիտէն պիր թէզքերէ վարիտ օլուպ, Բաթրիգ հազրէթլէրինտէն կիւյա պու պապտէ պիր լայիհա թանզիմի թալեպ օլունմուշ օլմասընը, միլլէթիմիզ ղազէթալարընտան պիրիսի շու կիւնլերտէ խապէր վէրմիշ իտի իսէ տէ, պու պապտէ իսթիհսալ իթմիշ օլտուղումուզ մալիւմաթը մախսուսմիզ իսթինատէն, մէզքիւր խապէրին ասլու էսասը օլմատըգընը պէյան իտէպիլիրիզ։ Զաթէն պու հավատիսի, միլլէթիմիզ ղազէթալարընտան պազը սայիր ղազէթալար տախի թէքզիպ իթմիշ տիրլեր։

—

Թէատրոյաթ

Մաէթ թէէսսիֆ խապէր վէրիրիզ քի, էրմէնիխանէնին նըգաթը մուխթէլիֆէսինտէն, թէատրոյաթ վէ մէզալիմ տայիր, ախիրէն էրմէնի Բաթրիգխանէսինէ, եէնիտէն պազը շիքայէթլէր վարիտ օլմուշ տուր։ Բաթրիգխանէ պէր վէճճի մութատ, Պապը Ալիեէ թագրիրլեր եազմըշ տըր։ Իտիլէն շիքայէթլերին էքսէրիսի, խուսուսի շէյլեր օլմայըպ, թէքմիլ պիր գասապա վէ գարիեէեէ տայիր շէյլեր տիր։ Հաճինտէն կէլէն վէ պիր սուրէթինի տէ Դայսէրիեէ մուխպիրիմիզ պիզէ կէօնտէրմիշ օլտուղու շիքայէթնամէի թէլէկրաֆի տախի, պու գազիլտէն տիր։

—

Երեսփոխական ժողով

Երեսփոխական ժողով եարընն ադտը իճթիմա իտէճէք տիր, վէ թահթը միւզաքէրէեէ ալաճաղը մէվատտ, Օրակարգընտան էլպէթթէ անլաշըլմըշ տըր։ Ցագաթ, խապէր վերիլտիեինէ կէօրէ, ժողով պու մէվատտը թահթը թէզքիրէ ալըպ պիր գարար իթթիխազ իտէճէք վագրթ պուլամաեաճագ իմիշ, չիւնքի, Ներսէս Սրբազան հազրէթլէրի, նամիզաճլըղը սէպէպիյլէ պու տէֆա թէքրար իսթիֆասընը կէօնտէրիպ, Էվրօբաեա ապ ու հավա թէպտիլինէ կիտէճէեինի պէհան վէ եերինէ տեղապահ թայինինի թալեպ իտէճէք իմիշ։ Պու սուրէթլէ, Բաթրիգի միւշարիլէյհ հազրէթլէրի, Էրմէնի մէսէլէսինէ տայիր իճրա օլունան թէտգըգաթըն սօնու ալընմասընա տախի պէքլէմիշ օլմաեաճագ իմիշ։ Մահազա, Երեսփոխական ժողով, պու իսթիֆա մէսէլէսի հագգընտա, միլլէթին մէնաֆիի սահիհէսինէ մուվաֆիգ պիր գարար իթթիխազ իյլէեէճէի մէմուլտուր։

—

Հիճրէթ.

Առջի օրը (բազար իրթէսի) ուշ ատեն Կարինէն գաւառական ընդհանուր ժողովոյ ատենապետին կողմանէ հեռագիր մ'ելեր է Պատրիարքարան, որով կծանուցանէ, թէ վիճակին բոլոր ազգայինք այժմէն պատրաստուած են գաղթել Ռուսաստան և այլուր, ռուսական զօրքը քաշուելուն պէս. թէ՝ գեր. Առաքնորդն և ազգայնոց երեւելիք գիւղերը ելած են համոզելու հմար, բայց չեն յաջղիր. և թէ՝ իրենք այս անգամ ալ հեռագրելով սոյն վիճակը՝ ամենայն պատասխանատուութենէ ազատ կմնան։

Մասնաւոր թղթակցութիւններէ ալ կստուգուի այս, և չեմք գիտեր, պատրիարքարանը ինչ պիտի ընէ և ինչ կրնայ ընել։

Այս տողերը գրելու վրայ էինք, իմացանք որ Ս. Պատրիարք Հայրը որոշեր է՝ Կարնոյ վիճակի և ուրիշ կողմանց ազգայնոց սոյն յուսահատական որոշմանց վրայ ծանօթութիւն գրել որոց անկ է, և պաշտպանութիւն խնդրել։

(Փ-ՆՂ)

Խրիմեան Սրբազան.

Գում-գաբուտա վագի Մայր եկեղեցի Թաղական խորհուրդունտան ալմըշ օլտուղումուզ պիր իլանը մախսուս, Ամեն. Տ. Խըրիմեան Սրբազան հազրէթլէրինին, էօնիւմիզտէքի բազար կիւնիւ (բումի օգոստոս 27), քիլիսայը մէզքիւրտէ պատարագ իտէճէյինի խապէր վէրիյօր։

—

ՀՐԱՒԷՐ

ԱՌ ԱԶԳԱՅԻՆ ԵՐԵՍՓՈԽԱՆՍ

Ազգային ժողովը նիստ ունի յառաջիկայ ուրբաթ օգոստոս 25 ի Ղ.աթիա։

Ատեանը պիտի բացուի ճիշդ ժամը 6ին և գոցուի 10ին։

Հրաւիրեալ են երեսփոխան էֆէնտիները՝ իրենց ազգասիրական պարտականութիւնը կատարելու փութալ։

ՆԵՐՍԷՍ ՊԱՏՐԻԱՐՔ

21 օգոստ. 78 Կ. ՊՕԼՍՈՅ

ՕՐԱԿԱՐԳ

1. Տեղեկագիր Համարակալութեան դիւանի՝ Պատրիարքարանի պաշտօնակալաց ամսականի խնդրոյն վրայ.
2. Տեղեկագիր Դաստիարակութեան դիւանի՝ դպրոցական նոր տարոյ հաստատութեան համար։

Հ. Ս. ԱԼԱՃԱՃԵԱՆ

Ատանա 12/23 աղօս. 1878

. . . Էֆէնտի,

Օսիթանէտէ Շերիֆ բաշա խանընտա Ատանա Թիւճճարընտան Աւետիս աղա Սիսլեանըն շիրքէթիմիզէն իխրաճ օլունտուղունան իլանընա իպթիտար գըլընը էֆէնտիմ.

Սարգիս Սիսլեան վէ շերիքներ

ՏՕՔԹԷՕՐ ԳԱԲԱՃՃԱՃԵԱՆ

Տօքթէօր Տիրան էֆէնտի Գաբամաճեան, եէնիգաբուտա Քրիսթ ճատէսինտէ Սլ պօյաճը սօգաղընտա վագը Նօ 40 խանէտէ, ճուտաա կիւնլերի սաաթ 5 տէն 8 է գատար խայրաթ պագմագտա օլուպ, վէ բազար իրթէսի վէ չարշէնպիի կիւնլերի սաաթ 7 տէն 10 ա գատար Գօսգատա վագը Քիւչիւքքան էճզահանէսինտէ պուլունմագտա տըր։

Տօքթէօրու մումպիլէյհին էհլիյէթու նէզաքէթի պէրքէմալ պուլունտուղունտան, քէնտույէ միւրաճաաթ իտէն զաթլարըն մէմնուն օլաճաղյարը մէմուլի գավիտէն տիր։ 15-5

Սահիպի խմիթաղ
Ընտոն Սագատեան

ՄԱԹՊԱԱԾՔ Ե. ԳԱԶԱՖԵԱՆ

Մթանգոյտա Քիւրքճի խան N 26

ՍԱՐՍԱՖԻՑԷ

ԼՎՐՕԲԱ. ՊՕՐՍԱՍԸ

ԼՕՆՏՐԱ 4 Խլուլ

Ինկիլ. էհամը Ինկ. Լիր.	94	13/16
Օսմ. էհամը այըլտը	13	13/16
» » գաբանտը	13	11/16
1865 խմթիգրազը	19	3 8
1869 »	18	3/8
1871 »	54	
1872 »	27	
1873 »	15	1/2
Օսմանլը պանգասը	10	1/2
Ռուսիա խմթիգրազը	84	1/2
Դամպիօ Բարիզ 3 այ վատէ	–	

ԲԱՐԻՍ 4 Խլուլ

Ֆրանս. էհ. 3 0/0 Ֆր.	76–95	
» » 5	113–10	
Օսմ. էհամը այըլտը	14–	
» » գաբանտը	13–80	
1865 խմթիգրազը Ֆր.	–	
1869 »	90–	
1873 »	78–75	
Օսմանլը պանգասը	516–25	
Ռումէլի չըմէնտըֆէրի	58–25	
Իթալիա էհամը	74–50	
Դամպիօ Լօնտրա 3 այ վատէ	25–28	

ՎԻԵՆՆԱ 4 Խլուլ

Աֆիօ Ֆիօր.	100– 5	
Ռումէլի չըմէնտըֆէրի	26–80	

ՂԱԼԱԹԱ. ՊՕՐՍԱՍԸ

Էսկ ուսմանլու էր.ագչ. գաբ.	14–33	
Պու սապահ 24 օգոստ. ագչ.	14–31	
Խմթիգ. 65 (Մութօն) 6 % Ֆ.	84	
» 65 » 6 % Ֆ.	86	
» 69 (Թրնաբ) 6	82	
» 72(Պօնտիւթրէզօր)	26	
» 75 6 % Ֆ	75	
Ռումէլի չըմէնտըֆէր 5	56–20	
Ագճէ ֆայիզի %	12	

ՊԱՆԳԱ ԱԳՍԻՕՆԼԱՐԸ

Գրէտի ժէնէրալ	5–20
Սատմպոլ պանգասը	6–20
Սօսիէթէ ժէնէրալ	4–10
Թրամվայ	1–50

ԱԳՔԷԼԷՐԻՆ ՖԻՑԱԹԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղշ.տան	Ղշ. Ֆր.	
Պէեազ մէճիտիյէ ֆարգը	106–24	
Մէթալիք »	121–	
Պազբը »	177–20	
Գայմէ »	299–20	
Ինկիլիզ լիրասը	109–	
Ֆրանսզ ալթունսու	87– 2	
Բօղ	89– 6	
Գրիմից տալթունսու	51–	